

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 97 — 150

IS - C - 96/29459]

2 DECEMBER 1996. — Decreet tot wijziging van de onderwijswetgeving (1)

De Raad van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en wij, Regering bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. In artikel 12, § 2 van de wet d.d. 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, zoals gewijzigd bij de wet d.d. 5 augustus 1978, het koninklijk besluit nr. 462 d.d. 17 september 1986, de decreten d.d. 12 juli 1990 en 9 september 1996, wordt volgend lid tussen lid 3 en lid 4 ingelast :

« Voor de studenten die niet bedoeld zijn in lid 3, die vragen om in een hogeschool ingeschreven te worden en op wie artikel 8 van het decreet van 9 september 1996 van toepassing is, mag er geen verschil qua behandeling zijn ten opzichte van de studenten die hun inschrijving vragen in eenzelfde categorie van dezelfde hogeschool en die niet bedoeld zijn in lid 3 en op wie artikel 8 van het decreet d.d. 9 september 1996 niet van toepassing is. »

Art. 2. In artikel 11 van het decreet van de Franse Gemeenschap betreffende de financiering van de door de Franse Gemeenschap ingerichte of gesubsidieerde hogescholen, wordt een 4^e ingelast dat luidt als volgt :

« 4^e PCM dat de som van de weddekosten vertegenwoordigt van de vastbenoemde personeelsleden in kraamverlof voor de duur van het kraamverlof voor het voorafgaande begrotingsjaar. »

Art. 3. In artikel 78 van het decreet van de Franse Gemeenschap d.d. 9 september 1996 betreffende de financiering van de door de Franse Gemeenschap ingerichte of gesubsidieerde hogescholen, worden de woorden « en van artikel 31 » vervangen door de woorden « en van artikelen 8, 5^e en 31 ».

Art. 4. In artikel 26, § 2, lid 2 van het decreet d.d. 5 augustus 1995 houdende de algemene organisatie van het hoger onderwijs in hogescholen dient « in fine » de volgende zin bijgevoegd te worden : « Ze moet binnen een termijn van vijftien dagen optreden die ingaat op de dag van ontvangst van de aanvraag van de student. »

Art. 5. De artikelen 1 en 4 van dit besluit treden in werking bij de hervatting van de colleges van het academiejaar 1997-1998.

Artikel 2 van dit decreet treedt op 1 januari 1997 in werking.

Artikel 3 van dit decreet heeft uitwerking op 1 september 1996.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 2 december 1996.

De Minister-Voorzitter,
belast met Onderwijs, Audiovisuele Media, Jeugdzorg, Kinderzorg en Gezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek, Sport en Internationale Betrekkingen,
J.-P. GRAFE

De Minister van Cultuur en Volwassenenschooling,
Ch. PICQUE

De Minister van Begroting, Financiën en Ambtenarenzaken,
J.-CL. VAN CAUWENBERGHE

(1) Zitting 1996-1997.

Documenten van de Raad. — Nr. 121, nr. 1 : voorstel van decreet; nrs. 2 t/m 7 en 9 t/m 13 : amendementen; nr. 8 : verslag.

Integraal verslag. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 26 november 1996.

MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION, DE LA RECHERCHE ET DE LA FORMATION

F. 97 — 151

IS - C - 96/29440]

25 NOVEMBRE 1996. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté royal du 27 juin 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des fonctions des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement de l'Etat, des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, des membres du personnel du service d'inspection de l'enseignement par correspondance et de l'enseignement primaire subventionné et les échelles des grades du personnel des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi du 22 juin 1964 relative au statut des membres du personnel de l'enseignement de l'Etat, modifiée en dernier lieu par le décret du 18 mai 1993;

Vu l'arrêté royal du 15 avril 1958 portant statut pécuniaire du personnel enseignant, scientifique et assimilé du Ministère de l'Instruction publique, modifié en dernier lieu par l'arrêté du Gouvernement du 2 juin 1995;

Vu l'arrêté royal du 27 juin 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des fonctions des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement de l'Etat, des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, des membres du personnel du service d'inspection de l'enseignement par correspondance et de l'enseignement primaire subventionné et les échelles des grades du personnel des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat modifié en dernier lieu par l'arrêté du Gouvernement du 16 janvier 1995;

Vu le protocole du 4 novembre 1996 du Comité de secteur IX et des Comités des Services publics provinciaux et locaux, 2^e section;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 24 octobre 1996;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente, chargée de l'Education;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 12 novembre 1996,

Arrête :

Article 1^{er}. L'arrêté royal du 27 juin 1974 fixant au 1^{er} avril 1972 les échelles des fonctions des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement de l'Etat, des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, des membres du personnel du service d'inspection de l'enseignement par correspondance et de l'enseignement primaire subventionné et des échelles des grades du personnel des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat, ainsi que le tableau y annexé sont modifiés et complétés comme suit :

« CHAPITRE C. — Du personnel directeur et enseignant de l'enseignement secondaire
(degré inférieur)

« Chef d'atelier

226/1

Chef de travaux d'atelier

240/1 »

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 1993.

Art. 3. La Ministre-Présidente ayant le statut des membres du personnel de l'enseignement de la Communauté française dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 25 novembre 1996.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente chargée de l'Education,
de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINX

Annexe modifiant et complétant l'annexe à l'arrêté royal du 27 juin 1974

Tableau des échelles de traitement

Echelles de la classe « 22 ans »

au 1^{er} septembre 1993

226/1

751 014 — 1 246 002

3¹ x 21 824

12² x 35 793

240/1

792 043 — 1 287 031

3¹ x 21 824

12² x 35 793

au 1^{er} novembre 1993

226/1

766 034 — 1 270 922

3¹ x 22 260

12² x 36 509

240/1

807 884 — 1 312 772

3¹ x 22 260

12² x 36 509

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement du 25 novembre 1996.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente chargée de l'Education,
de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINX

VERTALING

MINISTERIE VAN ONDERWIJS, ONDERZOEK EN VORMING

N. 97 - 151

[S - C - 96/29440]

25 NOVEMBER 1996. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het koninklijk besluit d.d. 27 juni 1974 waarbij op 1 april 1972 worden vastgesteld de schalen verbonden aan de ambten van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel bij de rijksonderwijsinrichtingen, aan de ambten van de leden van de inspectiedienst, belast met het toezicht op deze inrichtingen, en aan de ambten van de leden van de inspectiedienst van het gesubsidieerd lager onderwijs, en de schalen verbonden aan de graden van het personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Staat

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wet van 22 juni 1964 betreffende het statuut der personeelsleden van het Rijksonderwijs, laatst gewijzigd bij decreet van 18 mei 1993;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 april 1958 houdende de bezoldigingsregeling van het onderwijzend, wetenschappelijk en daarmee gelijkgesteld personeel van het Ministerie van Openbaar Onderwijs, laatst gewijzigd bij besluit van de Regering van 2 juni 1995.

Gelet op het koninklijk besluit van 27 juni 1974 waarbij op 1 april 1972 worden vastgesteld de schalen verbonden aan de ambten van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel bij de rijksonderwijsinrichtingen, aan de ambten van de leden van de inspectiedienst belast met het toezicht op deze inrichtingen en aan de ambten van de leden van de inspectiedienst van het gesubsidieerd lager onderwijs, en de schalen verbonden aan de graden van het personeel van de psycho-medisch-sociale centra van de Staat, laatst gewijzigd bij besluit van de Regering van 16 januari 1995;

Gelet op het protocol van 4 november 1996 van Sectorcomité IX en van het Comité voor de Provinciale en Plaatselijke Overheidsdiensten, 2e afd.;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting d.d. 24 oktober 1996;

Gelet op de voordracht van de Minister-Voorzitter tot wier bevoegdheid het onderwijs behoort;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap d.d. 12 november 1996,

Besluit :

Artikel 1. Voormeld koninklijk besluit van 27 juni 1974 en de tabel in bijlage worden gewijzigd en aangevuld als volgt :

« HOOFDSTUK C. — Bestuurs- en onderwijzend personeel van het lager secundair onderwijs

« Werkmeester

226/1

Werkplaatsleider

240/1 »

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking op 1 september 1993.

Art. 3. De Minister-Voorzitter, bevoegd voor het statuut van de personeelsleden van het Gemeenschapsonderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 25 november 1996.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitter belast met Onderwijs,
Audiovisuele Media, Jeugdzorg, Kinderzorg en Gezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

Bijlage tot wijziging en aanvulling van de bijlage gevoegd bij het koninklijk besluit van 27 juni 1974

Tabel van weddeschalen
Weddeschalen klas « 22 jaar »
op 1 september 1993

226/1

751 014 — 1 246 002

3¹ x 21 824

12² x 35 793

240/1

792 043 — 1 287 031

3¹ x 21 824

12² x 35 793

op 1 november 1993

226/1

766 034 — 1 270 922

3¹ x 22 260

12² x 36 509

240/1

807 884 — 1 312 772

3¹ x 22 260

12² x 36 509

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Regering van 25 november 1996.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitter bevoegd voor Onderwijs,
Audiovisuele Media, Jeugdzorg, Kinderzorg en Gezondheid,
Mevr. L. ONKELINX